



## UvA-DARE (Digital Academic Repository)

### West Germanic OV and VO : the status of exceptions

Cloutier, R.A.

**Publication date**  
2009

[Link to publication](#)

#### **Citation for published version (APA):**

Cloutier, R. A. (2009). *West Germanic OV and VO : the status of exceptions*. LOT.

#### **General rights**

It is not permitted to download or to forward/distribute the text or part of it without the consent of the author(s) and/or copyright holder(s), other than for strictly personal, individual use, unless the work is under an open content license (like Creative Commons).

#### **Disclaimer/Complaints regulations**

If you believe that digital publication of certain material infringes any of your rights or (privacy) interests, please let the Library know, stating your reasons. In case of a legitimate complaint, the Library will make the material inaccessible and/or remove it from the website. Please Ask the Library: <https://uba.uva.nl/en/contact>, or a letter to: Library of the University of Amsterdam, Secretariat, Singel 425, 1012 WP Amsterdam, The Netherlands. You will be contacted as soon as possible.

# Contents

<b>Acknowledgements</b>	<b>ix</b>
<b>1. Introduction</b>	<b>1</b>
1.1. Approaches . . . . .	2
1.1.1. Construction-specific . . . . .	3
1.1.2. Construction-related . . . . .	9
1.1.3. Competing Grammars . . . . .	13
1.1.4. Conclusion . . . . .	15
1.2. Research Questions . . . . .	16
1.3. Scope of the Study . . . . .	17
1.3.1. Directional Phrases . . . . .	17
1.3.2. Relative Objects . . . . .	18
1.3.3. Naming Objects . . . . .	19
1.4. Methodology . . . . .	20
1.4.1. Description of Corpora . . . . .	20
1.4.2. Collection and Organization . . . . .	22
1.4.3. Analysis . . . . .	27
1.5. Organization of the Study . . . . .	29
<b>2. Directional Phrases</b>	<b>31</b>
2.1. Directional Phrases . . . . .	32
2.1.1. Dutch . . . . .	32
2.1.2. English . . . . .	35
2.1.3. Summary . . . . .	36
2.2. Research Questions . . . . .	37
2.3. Methodological Considerations . . . . .	39
2.3.1. Directional Adpositions . . . . .	39
2.3.2. Word Order . . . . .	40
2.3.3. Heaviness . . . . .	41
2.3.4. Newness . . . . .	42
2.4. Dutch . . . . .	42
2.4.1. Word Order . . . . .	43
2.4.2. Heaviness . . . . .	44
2.4.3. Newness . . . . .	48
2.4.4. Discussion . . . . .	50
2.5. English . . . . .	52
2.5.1. Word Order . . . . .	52
2.5.2. Heaviness . . . . .	54
2.5.3. Newness . . . . .	57

## Contents

2.5.4. Discussion . . . . .	59
2.6. Comparison . . . . .	61
2.6.1. Word Order . . . . .	61
2.6.2. Heaviness . . . . .	62
2.6.3. Newness . . . . .	63
2.7. Concluding Remarks . . . . .	64
<b>3. Relative Objects</b>	<b>67</b>
3.1. Relative Objects . . . . .	68
3.1.1. Processing: Avoidance of Center-embedding . . . . .	68
3.1.2. Relative Pronouns . . . . .	70
3.1.3. Syntax . . . . .	71
3.2. Research Questions . . . . .	73
3.3. Methodological Considerations . . . . .	76
3.3.1. Word Order . . . . .	76
3.3.2. Heaviness . . . . .	78
3.3.3. Newness . . . . .	79
3.4. Dutch . . . . .	80
3.4.1. Word Order . . . . .	80
3.4.2. Heaviness . . . . .	83
3.4.3. Newness . . . . .	87
3.4.4. Discussion . . . . .	90
3.5. English . . . . .	93
3.5.1. Word Order . . . . .	93
3.5.2. Heaviness . . . . .	96
3.5.3. Newness . . . . .	99
3.5.4. Discussion . . . . .	102
3.6. Comparison . . . . .	104
3.6.1. Word Order . . . . .	105
3.6.2. Heaviness . . . . .	106
3.6.3. Newness . . . . .	108
3.7. Concluding Remarks . . . . .	108
<b>4. Naming Objects</b>	<b>111</b>
4.1. Naming Verbs . . . . .	113
4.1.1. Transitive Naming Verbs . . . . .	114
4.1.2. * <i>haitan</i> <sub>2</sub> . . . . .	115
4.2. Research Questions . . . . .	119
4.3. Methodological Considerations . . . . .	121
4.3.1. Naming Verbs . . . . .	121
4.3.2. Word Order . . . . .	122
4.3.3. Heaviness . . . . .	123
4.3.4. Newness . . . . .	124
4.4. Dutch . . . . .	125
4.4.1. Naming Verbs . . . . .	125
4.4.2. Word Order . . . . .	129
4.4.3. Heaviness . . . . .	131

4.4.4. Newness . . . . .	137
4.4.5. Discussion . . . . .	141
4.5. English . . . . .	143
4.5.1. Naming Verbs . . . . .	143
4.5.2. Word Order . . . . .	147
4.5.3. Heaviness . . . . .	148
4.5.4. Newness . . . . .	153
4.5.5. Discussion . . . . .	155
4.6. Comparison . . . . .	157
4.6.1. Naming Verbs . . . . .	157
4.6.2. Word Order . . . . .	158
4.6.3. Heaviness . . . . .	158
4.6.4. Newness . . . . .	159
4.7. Concluding Remarks . . . . .	160
<b>5. Comparative Analysis</b>	<b>161</b>
5.1. Issues . . . . .	161
5.2. Recapitulation . . . . .	163
5.2.1. Word Order . . . . .	164
5.2.2. Heaviness . . . . .	164
5.2.3. Newness . . . . .	165
5.3. Dutch . . . . .	165
5.3.1. Word Order . . . . .	165
5.3.2. Heaviness . . . . .	168
5.3.3. Newness . . . . .	169
5.3.4. Concluding Remarks . . . . .	170
5.4. English . . . . .	172
5.4.1. Word Order . . . . .	172
5.4.2. Heaviness . . . . .	175
5.4.3. Newness . . . . .	176
5.4.4. Concluding Remarks . . . . .	177
5.5. Comparison of Dutch and English . . . . .	178
5.5.1. Word Order . . . . .	178
5.5.2. Heaviness . . . . .	181
5.5.3. Newness . . . . .	181
5.6. Concluding Remarks . . . . .	182
<b>A. Dutch Texts</b>	<b>185</b>
<b>B. English Texts</b>	<b>187</b>
<b>Bibliography</b>	<b>193</b>
<b>Samenvatting</b>	<b>207</b>
<b>Curriculum Vitae</b>	<b>209</b>

*Contents*

**Colophon**

**211**